Package Einhell EXPERT
TE-SV 18 Li - Solo
Layout in original size,
package 4color-process
+ Pantone 3517 C
colors and order
of sides like here

Size:
Length: 245 mm
Depth: 175 mm
Height: 780 mm

Date: 02.02.2023

Art.-Nr. 23.471.80
I.-Nr. 21010/03-A07

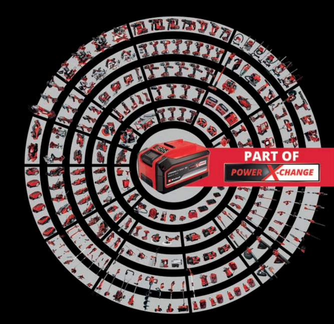
4 006825 659061

245 mm

175 mm

780 mm

Einhell



BATTERY & CHARGER NOT INCLUDED

EXPERT

DE AKKU-STIELSTAUBSAUGER
EN CORDLESS STICK VAC CLEANER

TE-SV 18 Li - Solo

GERMAN DESIGNED QUALITY BY DUODESIGN THE INDUSTRIAL DESIGN COMPANY

Einhell

BATTERY & CHARGER NOT INCLUDED

EXPERT

DE AKKU-STIELSTAUBSAUGER
EN CORDLESS STICK VAC CLEANER

TE-SV 18 Li - Solo

GERMAN DESIGNED QUALITY BY DUODESIGN THE INDUSTRIAL DESIGN COMPANY

18 V | CORDLESS | UNLIMITED RUNTIME

www.einhell.com

Einhell

BATTERY & CHARGER NOT INCLUDED

+

FLEXIBLE CREVIZE NOZZLE

+

2-IN-1 NOZZLE

+

WALL HOLDER FOR DEVICE AND ACCESSORIES

EXPERT

DE AKKU-STIELSTAUBSAUGER
EN CORDLESS STICK VAC CLEANER
FR ASPIRATEUR BALAI SANS FIL
IR SCOPA ELETTRICA A BATTERIA
ES ASPIRADOR ESCOBA INALÁMBRICO
RU ВЕРТИКАЛЬНЫЙ БЕСПРОВОДНОЙ ПЫЛЕСОС
SV BATTERIDRIVEN SKAFTDAMMSUGARE
PL BEZPRZEWODOWY ODKURZACZ PIONOWY
PT ASPIRADOR DE HASTE SEM FIO
TR KABLOSUZ DİKEY ŞARJLI SÜPÜRGE
NL ACCU STEELSTOFZUIGER
DA AKKU-STØVSUGER MED SKAFT

TE-SV 18 Li - Solo

GERMAN DESIGNED QUALITY BY DUODESIGN THE INDUSTRIAL DESIGN COMPANY

18 V | CORDLESS | UNLIMITED RUNTIME | BAGLESS | WASHABLE | CYCLON

Official Tool Expert
AMG PETRONAS FORMULA ONE TEAM

Einhell Germany AG · Wiesenweg 22
D-94405 Landau/Isar · Germany
www.einhell.com

Made in P.R.C.

Technische Änderungen ohne Vorankündigung und Verpflichtung gegenüber früher gelieferten Geräten vorbehalten.

Die abgebildeten Geräte und Farben können vom Originalgerät abweichen. Irrtum und Druckfehler vorbehalten.

Subject to change without prior announcement and obligation to previously supplied items.

The items and colors in the illustration may differ from the original item.
Subject to errors and misprints.

FR Cet appareil se recycle – À DÉPOSER EN MAGASIN ou À DÉPOSER EN DÉCHETERIE
Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr

FR BE ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE – BAC DE TRI

GB Einhell UK
Champions Business Park
Arrowe Brook Road
WIRRAL
CH49 0AB
Tel. GB: 0151 649 1500
www.einhell.co.uk

RO Importator: EINHELL ROMANIA
Adresa: A1 Industrial Park, Aleea Maria - Laura nr.5, Autostrada A1, Km 13.5, Dragomiresti Deal, Jud. Ilfov, 077096
Tel: 021.318.55.44; Fax: 021.404.33.35
officero@einhell.com

POWER X-CHANGE

EXPERT

FI VARRELLINEN AKKUPÖLYNIMURI
CS AKUMULÁTOROVÝ TYČOVÝ VYSAVAČ
SK AKUMULÁTOROVÝ TYČOVÝ VYSÁVAČ
HU AKKUS-RÚDPORSZÍVÓ
EL ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΣΚΟΥΠΑ ΡΑΒΔΟΥ, ΜΕ ΜΠΑΤΑΡΙΑ
SL BATERIJSKI POKONČNI SESALNIK
HR BATERIJSKI ŠTAPNI USISAVAČ
SR AKUMULATORSKI ŠTAPNI USISIVAČ
RO ASPIRATOR VERTICAL CU ACUMULATOR
BG АКУМУЛАТОРНА ВЕРТИКАЛНА ПРАХОСМУКАЧКА
UK ВЕРТИКАЛЬНИЙ АКУМУЛЯТОРНИЙ ПИЛОСОС
LT AKUMULIATORINIS BELAIDIS DULKIŲ SIURBLYS
LV AKUMULATORA KĀTA PUTEKĻSŪCĒJS
ET AKUGA VARSTOLMUIMEJA
MK БЕЗЖИЧНА ПРАВОСМУКАЛКА СО РАЧКА
SQ FSHESË ME VAKUM ME BATERI NË FORMËN E SHKOPIT
PT-BR ASPIRADOR DE HASTE SEM FIO
AR مكنسة كهربائية عمودية لاسلكية
HE
KO
TH
Übersetzung fehlt noch

TE-SV 18 Li - Solo

BATTERY & CHARGER NOT INCLUDED

INKLUSIVE / INCLUDED:

FLEXIBLE FUGENDÜSE
FLEXIBLE CREVIZE NOZZLE

2-IN-1 DÜSE
2-IN-1 NOZZLE

WANDHALTERUNG FÜR GERÄT UND ZUBEHÖR
WALL HOLDER FOR DEVICE AND ACCESSORIES

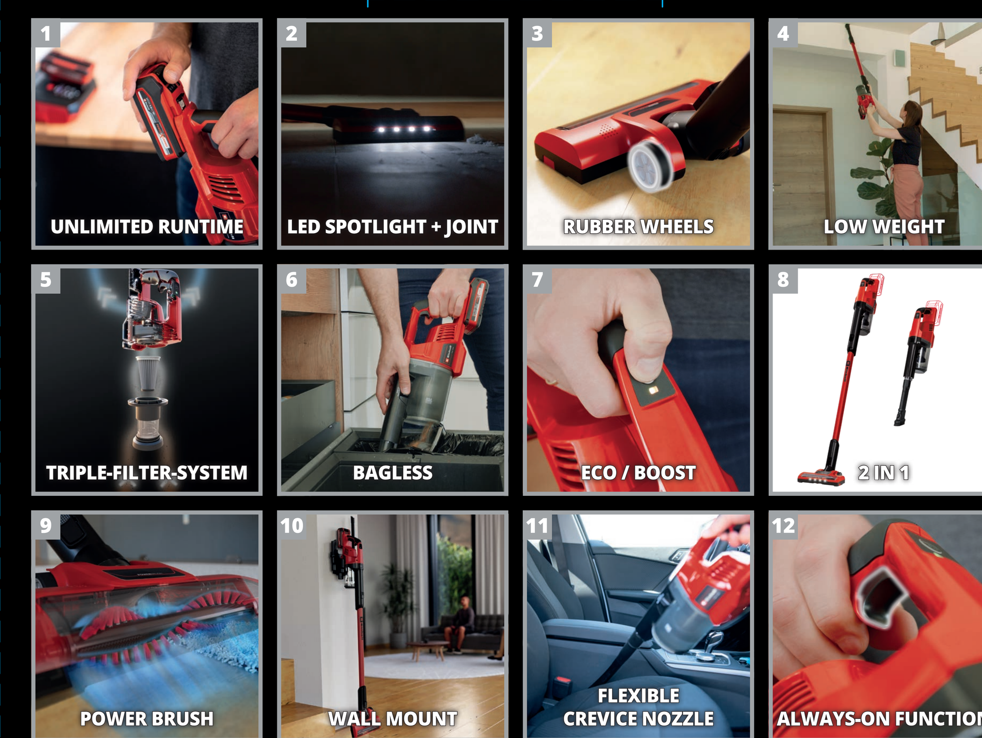
Art.-Nr. 23.471.80
I.-Nr. 21010/03-A07

4 006825 659061

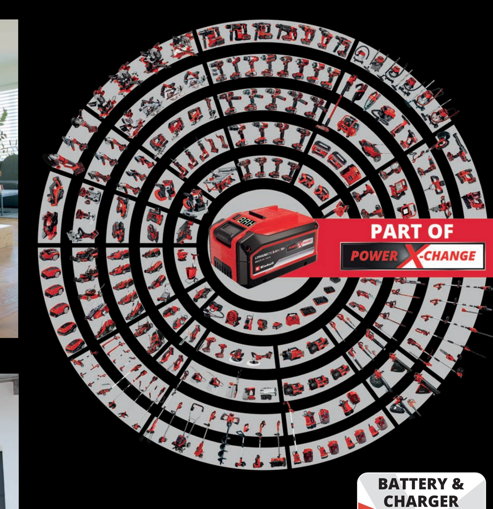
21 PAP – CARTA RACCOLTA DIFFERENZIATA. Verifica le disposizioni del tuo Comune.

QC

EXPERT **TE-SV 18 Li - Solo**



DE 1. Ununterbrochenes Arbeiten ohne Kabel dank dem Power X-Change Wechselakku-System und der Schnellladetechnologie: einfach den leeren Akku gegen einen vollgeladenen tauschen. Laufzeit pro Akkuladung bis zu 80 min. bei Anwendung im ECO-Modus mit dem 6Ah-Akku. Lieferung ohne Akku und Ladegerät (separat erhältlich). 2. 4x Spot Light LEDs und ein um zwei Achsen bewegbares Gelenk an der Bodendüse ermöglichen einfaches Reinigen - auch an dunklen und schwer erreichbaren Stellen wie z.B. unter einem Bett oder Schrank. 3. Gummibereifte Räder sind leise und schonen empfindliche Bodenbeläge wie z.B. Parkett. 4. Kompakte, leichte Bauform für einfaches Handling und ermüdungsfreies Saugen im ganzen Haus. 5. Das effiziente 3-fach Filtersystem (Vorfilter, wechselbarer + waschbarer Faltenfilter, Motorfilter) inklusive Zyklonabscheider sorgt für saubere Ausblasluft und effizientes Saugen mit hoher Saugkraft. 6. Einfaches, beutelloses Entleeren per Knopfdruck schont die Umwelt, spart Geld und ist zugleich sehr hygienisch, da man nicht mit dem Schmutz in Kontakt kommt. 7. Anpassung an jede Situation in zwei Stufen: ECO bei normaler Verschmutzung für maximale Laufzeit, BOOST für maximale Saugleistung bei hartnäckigen Verschmutzungen z.B. auf dem Teppich. 8. Alle Vorteile in einem Gerät dank der Kombination zweier Bauformen: klein und leicht als Handstaubsauger, perfektes Handling bei der Bodenreinigung als Stielstaubsauger. 9. Die motorisierte Bodendüse wurde entwickelt um Staub und hartnäckigen Schmutz sowohl vom Hartboden als auch Teppichen zu entfernen. Die Bürste lässt sich zudem einfach lösen und bequem reinigen. 10. Die mitgelieferte Wandhalterung bietet Platz für den Staubsauger und das Zubehör, sodass alles aufgeräumt und zu jeder Zeit griffbereit ist. 11. Die mitgelieferte flexible Fugendüse ist ideal geeignet um an schwer erreichbaren Stellen zu Saugen, z.B. zwischen den Sitzen im Auto. 12. Einmaliges Betätigen des Einschalters reicht aus, damit der Staubsauger durchgehend läuft. Der Schalter muss nicht dauerhaft gedrückt werden. EN 1. Uninterrupted cordless operation thanks to the Power X-Change interchangeable battery system and high-speed charging technology: Simply replace the empty battery with a fully charged one. Up to 80 minutes running time in ECO mode per battery charge with the 6Ah battery. Supplied without a battery and charger (available separately) 2. There are four Spot Light LEDs and a floor nozzle joint movable in two axes for easy cleaning even in dark and hard-to-reach places such as under a bed or cupboard. 3. Rubberized wheels are quiet and exert less stress on sensitive floor coverings such as parquet. 4. Compact and light-weight design for easy handling and tireless vacuuming throughout the house. 5. An efficient 3-fold filter system (pre-filter, replaceable + washable pleat filter, motor filter) complete with cyclone separator results in clean blast air and efficient vacuuming with high suction force. 6. Easy bag-free emptying by pushbutton protects the environment, cuts cost and is also highly hygienic by avoiding contact with dirt. 7. Adjustment to every situation in just two steps: ECO for handling normal dirt load with maximum running time, BOOST for handling stubborn dirt load with maximum suction, e.g. on carpets. 8. All advantages in a single appliance thanks to the combination of two model types: on the one hand a handheld vac for small size and light weight, on the other hand a stick vac for perfect handling when cleaning floors. 9. The motorized floor nozzle was developed to remove dust and stubborn dirt from hard floors as well as carpets. The brush is easy to remove and convenient to clean. 10. Delivery includes a wall holder with room for the both the vac and its accessories so that you can keep everything tidy and within easy reach. 11. The supplied flexible crevice nozzle is ideal for vacuuming hard-to-reach spaces, e.g. between car seats. 12. Pressing the ON switch once is enough for the vac to run continuously. You do not have to keep the switch pressed. FR 1. Travail ininterrompu sans câble grâce au système d'accumulateur interchangeable Power X-Change et à la technologie de charge rapide : remplacez simplement l'accumulateur vide par un accumulateur complètement chargé. Jusqu'à 80 minutes d'autonomie par charge en cas d'utilisation du mode ECO avec l'accumulateur 6 Ah. Livraison sans accumulateur et sans chargeur (disponibles séparément) 2. 4 LED Spot Light et un élément articulé mobile autour de deux axes sur le suceur pour sol facilitent le nettoyage, même aux endroits sombres et difficilement accessibles, par ex. sous un lit ou une armoire. 3. Les roues avec pneus en caoutchouc sont silencieuses et ménagent les revêtements de sol sensibles comme le parquet. 4. Structure compacte et légère pour une manipulation aisée et une aspiration sans fatigue dans toute la maison. 5. Le système de triple filtre efficace (préfiltre, filtre à plis remplaçable + lavable, filtre de moteur), séparateur cyclone compris, assure un air évacué propre et une aspiration efficace avec puissance d'aspiration élevée. 6. Le vidage simple et sans sac par pression de bouton protège l'environnement, permet de faire des économies tout en étant très hygiénique, étant donné que vous n'entrez pas en contact avec la saleté. 7. Adaptation à chaque situation en deux niveaux : ECO en cas d'encrassement normal pour une durée de fonctionnement maximale, BOOST pour une puissance d'aspiration maximale en cas d'encrassement tenace, par ex. sur le tapis. 8. Tous les avantages dans un seul appareil grâce à la combinaison de deux designs : petit et léger comme aspirateur à main, manipulation parfaite pour le nettoyage des sols comme aspirateur balai. 9. Le suceur pour sol motorisé a été développé pour éliminer la poussière et la saleté tenace des sols durs et des tapis. De plus, la brosse se desserre facilement et se nettoie confortablement. 10. Le support mural fourni offre de la place pour l'aspirateur et les accessoires si bien que tout est rangé et toujours à portée de main. 11. Le suceur plat flexible fourni convient parfaitement pour aspirer les endroits difficiles d'accès, par ex. entre les sièges de voiture. 12. Il suffit d'actionner une fois le bouton marche pour que l'aspirateur fonctionne en continu. L'interrupteur n'a pas besoin d'être enfoncé en permanence. IT 1. Lavorare senza interruzioni e senza cavo grazie al sistema di batterie sostituibili Power X-Change e alla tecnologia di ricarica veloce: basta sostituire la batteria scarica con una completamente carica. Durata di funzionamento fino a 80 min ad ogni ricarica con l'utilizzo di una batteria da 6Ah in modalità ECO. Nella fornitura non sono compresi batteria e caricabatterie (disponibili separatamente) 2. 4 faretti a LED e a uno snodo inclinabile a due assi sulla bocchetta per pavimenti per un pulizia facile - anche in punti poco illuminati e difficili da raggiungere come ad es. sotto un letto o un mobile. 3. Le ruote gommate sono silenziose e non danneggiano pavimenti delicati come ad es. parquet. 4. Struttura compatta e leggera per la massima maneggevolezza e per pulire tutta la casa senza affaticarsi. 5. Triplo sistema di filtraggio efficiente (prefiltro, filtro pieghettato sostituibile e lavabile, filtro motore) con separatore ciclonico per un'aria di scarico pulita e una pulizia efficace con forza aspirante elevata. 6. Svuotamento facile senza sacco semplicemente premendo un tasto, ecologico, economico e allo stesso tempo molto igienico perché non si entra in contatto con lo sporco. 7. Adatto a ogni situazione grazie a due livelli: ECO per la massima durata con sporco normale, BOOST per la massima potenza di aspirazione con sporco ostinato, ad es. su tappeti. 8. Tutti i vantaggi in un solo apparecchio grazie alla combinazione di due funzioni: aspirabriciole piccolo e leggero e scopa elettrica estremamente maneggevole per la pulizia del pavimento. 9. La bocchetta per pavimenti motorizzata è stata sviluppata per rimuovere la polvere e lo sporco ostinato sia dai pavimenti duri che dai tappeti. Inoltre la spazzola può essere rimossa e pulita facilmente. 10. Il supporto da parete fornito offre spazio sufficiente per tenere in ordine aspirapolvere e accessori e averli a portata di mano in qualsiasi momento. 11. La bocchetta tergifughe flessibile fornita è ideale per aspirare in punti difficili da raggiungere, come ad es. tra i sedili dell'auto. 12. Basta azionare una sola volta l'interruttore per far funzionare l'aspirapolvere in modo continuo. Non è necessario tenerlo costantemente premuto. ES 1. Trabajo ininterrumpido sin cables gracias al sistema de baterías intercambiables Power X-Change y a la tecnología de carga rápida: basta con cambiar la batería vacía por otra completamente cargada. Tiempo de funcionamiento por cada carga de hasta 80 min cuando se utiliza en modo ECO con la batería de 6 Ah. Se suministra sin batería ni cargador (se pueden adquirir por separado) 2. 4 luces LED puntuales y una articulación en la boquilla de suelo que se puede mover en dos ejes facilitan la limpieza, incluso en lugares oscuros y de difícil acceso, como debajo de una cama o un armario. 3. Las ruedas de goma son silenciosas y cuidadosas con los suelos delicados, como el parqué. 4. Diseño compacto y ligero para facilitar el manejo y aspirar toda la casa sin cansarse. 5. El eficaz sistema de 3 filtros (filtro previo, filtro plisado intercambiable + lavable, filtro del motor), que incluye un separador ciclónico, garantiza un aire de salida limpio y una aspiración eficaz con gran potencia de succión. 6. El vaciado sencillo y sin bolsa con solo pulsar un botón es bueno para el medio ambiente, ahorra dinero y además es muy higiénico, ya que no se entra en contacto con la suciedad. 7. Adaptación a cualquier situación en dos niveles: ECO para la suciedad normal durante un tiempo de funcionamiento máximo, BOOST para una potencia de aspiración máxima en caso de suciedad más persistente, por ejemplo, en la alfombra. 8. Todas las ventajas en un solo aparato gracias a la combinación de dos estructuras: pequeño y ligero como aspirador de mano, perfecto manejo para la limpieza del suelo como aspirador escoba. 9. La boquilla de suelo motorizada está diseñada para eliminar el polvo y la suciedad más persistente tanto de los suelos duros como de alfombras. Además, el cepillo se puede desmontar fácilmente y limpiar cómodamente. 10. El soporte de pared incluido ofrece espacio para el aspirador y los accesorios, para que todo esté ordenado y a mano en todo momento. 11. La boquilla esquinera flexible suministrada es ideal para aspirar en zonas de difícil acceso, como entre los asientos del coche. 12. Basta con pulsar el interruptor una vez para que el aspirador funcione de forma continua. No es necesario mantener el interruptor pulsado permanentemente. RU 1. Бесперебойная работа без проводов обеспечивается благодаря системе сменных аккумуляторов Power X-Change и технологии ускоренной зарядки: просто замените разряженный аккумулятор на полностью заряженный. Время работы на одном заряде аккумулятора составляет макс. 80 минут при использовании в режиме ECO с аккумулятором емкостью 6 А·ч. В комплект поставки не входят аккумулятор и зарядное устройство (их необходимо приобретать отдельно). 2. 4 точечных светодиодных светильника и шарнир на насадке для чистки пола, вращающийся вокруг двух осей, облегчают уборку даже в темных и труднодоступных местах, например под кроватью или шкафом. 3. Колеса с резиновой шиной не создают шума и бережно относятся к деликатным напольным покрытиям, таким как паркет. 4. Компактная, легкая конструкция для удобного использования и уборки без утомления во всем доме. 5. Эффективная 3-ступенчатая система фильтрации (фильтр предварительной очистки, сменный + моющийся складчатый фильтр, моторный фильтр), включая циклон, обеспечивает чистый вытяжной воздух и эффективную уборку с высокой силой всасывания. 6. Простое опорожнение без мешка одним нажатием кнопки не наносит вреда окружающей среде, экономит деньги и в то же время более гигиенично, поскольку контакт с грязью сведен к минимуму. 7. Адаптация к любой ситуации в два уровня: ECO при обычных загрязнениях для максимального времени работы, BOOST для максимальной мощности всасывания при трудновыводимых загрязнениях, например, на ковре. 8. Все преимущества в одном приборе благодаря сочетанию двух конструктивных форм: маленький и легкий как ручной пылесос, удобный в использовании при уборке пола как вертикальный пылесос. 9. Моторизованная насадка для чистки пола предназначена для удаления пыли и стойких загрязнений как с жесткого напольного покрытия, так и с ковров. Щетка также легко отсоединяется для удобства чистки. 10. Входящий в комплект поставки настенный кронштейн обеспечивает место для пылесоса и принадлежностей, благодаря чему все будет содержаться в порядке и всегда находиться под рукой. 11. Входящая в комплект поставки гибкая плоская насадка идеально подходит для уборки в труднодоступных местах, например между сиденьями в автомобиле. 12. Достаточно одного нажатия на включатель, чтобы пылесос работал непрерывно. Переключатель не должен быть постоянно нажат. SV 1. Avbrottsfria arbetsinsatser utan kabel med Power X-Change batteribytessystem och snabbladdningsteknik: byt helt enkelt ut det tomma batteriet mot ett fulladdat. Drifttid per batteriladdning upp till 80 min. vid användning i ECO-läge med 6 Ah-batteriet. Levereras utan batteri och utan laddare (måste köpas separat) 2. 4 st LED-spotlights och en led som kan svängas runt två axlar vid golvmunstycket för enkel rengöring - även vid mörka och svåråtkomliga ställen, t.ex. under en säng eller ett skåp. 3. Hjulen med gummiskikt är tystgående och skonsamma mot golvbeläggningen, t.ex. parkett. 4. Kompakt, lätt konstruktion för enkel hantering och mindre tröttande användning i hela huset. 5. Med effektivt 3-faldigt filtersystem (förfilter, utbytbart + tvättbart veckfilter, motorfilter) inkl. cyklonavskiljare för ren utblåsningsluft och effektiv sugning med hög sugkraft. 6. Utan påse och enkel att tömma med knapptryck, vilket skonar miljön, spar pengar och dessutom är hygieniskt eftersom man inte kommer i kontakt med smuts. 7. Anpassa till varje situation i två steg: ECO vid normal smuts för maximal drifttid, BOOST för maximal sugprestanda vid kraftig smuts, t.ex. i mattor. 8. Alla fördelar i en maskin tack vare kombinationen av två olika konstruktioner: liten och lätt som handdammsugare, perfekt hantering som skaftdammsugare vid rengöring av golv. 9. Det motoriserade golvmunstycket har utvecklats för att ta upp damm och kraftig smuts från såväl hårda golv som mattor. Dessutom kan borsten tas av lätt och rengöras enkelt. 10. Den bifogade vägghållaren erbjuder plats för dammsugaren och tillbehöret, så att allting är på sin plats och alltid är åtkomligt. 11. Det bifogade flexibla fogmunstycket är perfekt för svåråtkomliga ställen, t.ex. mellan sätena i bilen. 12. Det räcker att trycka in strömbrytaren en gång för att dammsugaren ska köra ständigt. Du behöver alltså inte ständigt trycka in brytaren. PL 1. System wymiennych akumulatorów Power X-Change i technologia szybkiego ładowania umożliwiają bezprzewodową pracę bez zbędnych przerw w pracy: po prosty wymień rozładowany akumulator na naładowany. Jedno naładowanie wystarcza na nawet 80 minut pracy w trybie ECO z akumulatorem 6Ah. W skład urządzenia nie wchodzą akumulatory ani ładowarka (do nabycia osobno) 2. Punktowe oświetlenie 4 diodami LED i dwuosiowy przegub ssawki do podłogi umożliwiają łatwe odkurzanie również ciemnych i trudno dostępnych miejsc, np. pod łóżkiem lub pod szafą. 3. Kółka o gumowej powierzchni są ciche i chronią przed uszkodzeniami delikatne powierzchnie takie jak parkiet. 4. Kompaktowa, lekka konstrukcja zapewnia łatwą i komfortową pracę i umożliwia odkurzanie w całym domu bez zmęczenia. 5. Wydajny potrójny system filtrowania (filtr wstępny, wymienny + zmywalny filtr harmonijkowy, filtr silnika) z odpylaczem cyklonowym zapewnia czystość wydmuchiwanego powietrza i wydajne odkurzanie z dużą mocą zasysania. 6. Bezworkowa konstrukcja z łatwym opróżnianiem odkurzacza przez naciśnięcie przycisku ogranicza koszty i jest jednocześnie bardzo higieniczna, ponieważ unika się dotykania zebranych zanieczyszczeń. 7. Dwustopniowa regulacja pracy urządzenia odpowiednio do danej sytuacji: tryb ECO przy normalnym zabrudzeniu i z maksymalnym czasem pracy, tryb BOOST z maksymalną mocą zasysania większych lub głęboko wtartych zanieczyszczeń np. z dywanu. 8. Urządzenie łączy w sobie wszystkie zalety obydwu konstrukcji: jest małe i lekkie jako odkurzacz ręczny i jednocześnie jako odkurzacz pionowy zapewnia optymalną pracę przy czyszczeniu podłóg. 9. Ssawka podłogowa z napędem została skonstruowana z myślą o usuwaniu kurzu i uporczywego brudu zarówno z twardych podłóg jak i z dywanów. Możliwość łatwego wyjęcia i oczyszczenia szczotki. 10. Z urządzeniem dostarczone jest mocowanie na ścianę, które zapewnia porządek podczas przechowywania odkurzacza i osprzętu i jednocześnie sprawia, że są zawsze pod ręką. 11. W skład urządzenia wchodzi ssawka do fug, która nadaje się idealnie do odkurzania trudno dostępnych miejsc, np. szczelin między siedzeniami w samochodzie. 12. Wystarczy raz nacisnąć włącznik, aby odkurzacz pracował w sposób ciągły. Nie ma konieczności ciągłego naciskania przycisku.



BATTERY & CHARGER NOT INCLUDED

GERMAN DESIGNED QUALITY BY DUODESIGN THE INDUSTRIAL DESIGN COMPANY

18 V | CORDLESS | UNLIMITED RUNTIME | BAGLESS | WASHABLE | CYCLON

www.einhell.com